



말씀 · 기도 · 감사 그리고 선교

부활 제3주일(생명 주일)

2022년 5월 1일(제531호)

사무실: St. Paul Chong Korean Catholic Community  
c/o St. Elizabeth Ann Seton Church  
4001 Stoneridge Dr. Pleasanton, CA 94588  
TEL 925 - 600 - 0177

성 당: St. Elizabeth Ann Seton Church  
4001 Stoneridge Dr. Pleasanton, CA 94588  
Office Hour: 화·목·금·주일 9AM - 2PM  
E-mail: office@tvkcc.org / 홈페이지: www.tvkcc.org

주일 학교	주일 오전 9시 30분 - 10시 30분
신심 단체	레지오 마리아: 주일 / 평일미사 전후
	올트레야: 매월 셋째 주일 미사 후
	성령기도회: 온라인
성 시간	매월 첫 목요일 미사 후

미사	교중 미사	주일 오전 9시 30분
	English Mass	주일 오전 11시
	평일 미사	화·목·금요일 오전 9시 30분
고해성사	주일 / 평일미사 전 오전 9시 - 9시 25분	
유아세례	사무실로 문의	

입당\_244 봉헌\_217, 216 성체\_498, 153 파견\_132 / 해설\_최유진(마리스텔라) 제1독서\_정주영(프란체스코) 제2독서\_정지현(세실리아)  
Narrator\_Rolly Bantugan 1st Reader\_Frank Chung 2nd Reader\_Aiden Souza Prayer\_Linda Park

입당 송 | 시편 66(65),1-2

온 세상이아, 하느님께 환호하여라. 그 이름, 그 영광을 노래하여라.  
영광과 찬양을 드려라. 알렐루야.

제1독서 | 사도 5,27-32,40-41 Acts 5:27-32, 40-41

화답 송 | 시편 30(29),2와 45-6,11-12과 13(27)참조  
Psalms 30:2, 4, 5-6, 11-12, 13

- ◎ 주님, 저를 구하셨으니, 당신을 높이 기리나이다.
- ◎ I will praise you, Lord, for you have rescued me.
- 주님, 당신을 높이 기리나이다. 당신은 저를 구하시어, 원수들이 저를 보고 기뻐하지 못하게 하셨나이다. 주님, 당신이 제 목숨 저승에서 건지시고, 구렁에 떨어지지 않게 살리셨나이다. ◎
- I will extol you, O LORD, for you drew me clear and did not let my enemies rejoice over me. O LORD, you brought me up from the netherworld; you preserved me from among those going down into the pit. ◎
- 주님께 충실한 이들이아, 주님께 찬미 노래 불러라. 거룩하신 그 이름 찬송하여라. 그분의 진노는 잠시뿐이나 그분의 호의는 한평생이니, 울음으로 한밤을 지새워도, 기쁨으로 아침을 맞이하리라. ◎
- Sing praise to the LORD, you his faithful ones, and give thanks to his holy name. For his anger lasts but a moment;

a lifetime, his good will. At nightfall, weeping enters in, but with the dawn, rejoicing. ◎

- "들으소서, 주님, 저에게 자비를 베푸소서. 주님, 저의 구원자 되어 주소서." 당신은 저의 비탄을 춤으로 바꾸시니, 주 하느님, 영원히 당신을 찬송하오리다. ◎

- Hear, O LORD, and have pity on me; O LORD, be my helper. You changed my mourning into dancing; O LORD, my God, forever will I give you thanks. ◎

제2독서 | 묵시 5,11-14 Revelation 5:11-14

복음환호송 |

- ◎ 알렐루야.
- ◎ Alleluia
- 만물을 지으신 그리스도 부활하시고 모든 사람에게 자비를 베푸셨네. ◎
- Christ is risen, creator of all; he has shown pity on all people. ◎

복음 | 요한 21,1-19<또는 21,1-14> John 21:1-19

영성체송 | 요한 21,12-13 참조

예수님이 제자들에게 "와서 먹어라." 하시며, 빵을 들어 그들에게 주셨네. 알렐루야.



"새로 나오신 신자분 모두를 환영합니다."

앓는 이들을 위한 기도 요청

윤창섭 안드레아, 이한아 안나, Teresa Lee, Yong Ah Lee, 최영숙 마리아,  
윤정의 알폰소, 이원숙 글라라, 박길순 수산나, 이순옥 테레사  
각종 질병으로 고생하시는 분들을 위해 기도해 주시고 기도가 필요한 분은 본당 사무실로 연락해 주시기 바랍니다.



# 너는 나를 사랑하느냐? 내 양들을 돌보아라

부활하신 예수님을 뵈기는 했지만, 아직 스승의 부재 상태에서 갈팡질팡하는 제자들은 다시 호숫가에 고기 잡이하러 갑니다. 밤새 허탕을 치고 아침이 될 무렵, 지쳐있는 제자들에게 예수님은 직접 나타나셔서 기적 같은 도움을 주십니다. “그물을 배 오른쪽에 던져라. 그러면 고기가 잡힐 것이다.” 그 결과 그물을 끌어올릴 수 없을 정도로 고기가 많이 잡히고, 제자들은 그제야 스승을 알아보고 기뻐합니다.

그뿐만 아니라 예수님은 밤새 고기잡이로 지쳐있던 제자들을 위해 직접 숯불을 피워 물고기를 구워주시고 빵도 마련해 주시며 “와서 아침을 먹어라.”라고 초대하십니다. 예수님이 직접 다정하게 건네주시는 빵과 물고기를 함께 나누는 이 황홀한 식탁에서 제자들은 얼마나 큰 감동과 위로를 받았을까요?

이때 예수님은 이런 말씀을 하시지 않았을까요? “밤새 그물을 던지고 애썼는데 아무것도 잡지 못해서 힘들었지? 앞으로 내 제자로 살아가면서 계속 복음을 전하고 실천하는 일도 마찬가지로 거야. 처음에는 뜻대로 잘 안되고 박해도 받을 거야. 하지만 오늘 이 시간을 기억하면서 절망하거나 포기하지 마! 너희가 하느님 나라의 정의를 먼저 구하고, 서로 사랑하라는 내 계명을 최우선으로 삼으면서 어려움을 잘 견뎌내면, 오늘처럼 풍성한 결실을 보게 될 날이 올 거야. 내가 늘 너희와 함께할게!” 이런 묵상은 오늘날에도 실패와 좌절이 일상일 수밖에 없는 우리에게 큰 위로와 용기를 주며 성체성사의 은총에서 재현됩니다.

식사 후 예수님은 베드로를 따로 불러 당신의 “어린 양”을 돌볼 사명, 즉 교회에서 최고 목자의 권위와 사

명을 주십니다. 그 사명에 앞서 세 번이나 주어진 “너는 나를 사랑하느냐?”라는 예수님의 질문에는 베드로가 예수님께 드리는 그 사랑을 바탕으로 양들을 돌보고 사랑해야 한다는 당부도 들어있습니다. 그런데 예수님은 베드로의 사랑이 충분하다고 여기셨을까요? “나는 착한 목자다. 착한 목자는 양들을 위하여 자기 목숨을 내놓는다.”(요한 10,11)라고 말씀하셨던 예수님은 베드로에게도 이런 사랑을 요구하신 것이 아닐까요? 사실 베드로는 “나를 따라라.”라는 말씀대로 마침내 예수님과 양들을 위해 자기 목숨을 내놓았습니다.

5월 첫 주일은 ‘생명 주일’입니다. “나는 양들이 생명을 얻고 또 얻어 넘치게 하려고 왔다.”(요한 10,10)라고 하신 착한 목자 예수님의 마음을 떠올리게 됩니다. 예수님의 제자인 우리도 예수님의 그 마음으로 이웃을, 특히 스스로 자기를 지킬 힘이 없는 연약한 이들의 생명을 돌볼 사명이 있습니다. 우리가 오늘 복음의 제자들처럼 생명을 주시는 예수님과 맺는 깊은 인격적 친교 안에서 사랑의 능력을 키우고 힘과 용기를 얻게 된다면 “내 어린 양들을 돌보아라.” 하신 주님의 당부를 더 잘 실천할 수 있지 않을까요?

박정우 후고 신부 | 생명위원회 사무국장

<p><b>김수정 REALTOR®</b> Soo Jung (Julia) Kim KELLERWILLIAMS   DRE 02049482 925.416.9249 kw julia.kim@kw.com</p>	<p>KOREAN B.B.Q 영동 순두부  7268 San Ramon Rd. Dublin, CA 94568 925-551-0825</p>	<p><b>STEVE G KIM DDS</b> Family &amp; Cosmetic Dentistry Dr. 김진만 치과병원 111 Deerwood Rd. Suite 350 San Ramon, CA 94583 925-718-8970 / sgkdental@gmail.com www.sgkdental.com</p>	<p><b>Tri-Valley Orthodontics</b> Jesse H. Ko DMD / Anne Yoon DDS 111 Deerwood Rd. Ste. 185 San Ramon, CA 94583 ph. 925-272-7868 www.tri-ortho.com</p>
<p><b>N² ART &amp; DESIGN</b> Private and Group Art Lesson 650-766-0972 n2artndesign.com n2artndesign@gmail.com</p>	<p><b>혁신적인 항노화 제품과 훌륭한 사업기회</b>  <b>민주란 아우레아</b> 253-468-3030 jooranmin@gmail.com</p>	<p><b>대 건 한 의 원</b> 한의학 박사 이준 침, 한약, 체중조절, 통증조절, 체질감별, 건강상담 6990 Village Pkwy #212 Dublin, CA 925-765-9755</p>	<p>좋은 사람들, 좋은 이웃들이 만들어 가는 곳 <b>SHINSEGAE TRAVEL</b> 510-688-0155 이 베로니카 510-688-0157 이 레이몬드</p>





**■ 5월 주요 전례 일정**

- 5월 5일(목): 성시간, 오전 미사 후
- 5월 7일(토): 학생 견진성사, 오클랜드 주교좌성당
- 5월 8일(주일): 어버이날(Mother's Day)
- 5월 15(주일): 교중 미사 중 어린이 첫영성체
- 5월 22일(주일): 야외 미사 및 성모님의 날 행사
- 5월 28일(토): 주일학교 졸업 미사(오전 11시, 대성당)
- 5월 29일(주일): 오클랜드 마이클 주교님 방문 미사  
(오전 11시, 9시 30분 미사 없음)

**■ 주일학교 첫영성체반 일정**

- 5월7일(토): 세례식, 오전 10시, 세례식 후 가족 면담
- 5월8일(주일): 첫고해, 전례 연습, 오후 12시(영어미사 후)
- 5월14일(토): 사진 촬영 및 리허설, 오후 2시
- 5월15일(주일): 교중 미사 중 첫영성체, 미사 후 축하식

**■ 주일학교 고등부 견진성사 일정**

- 일시: 5월7일(토), 오후 2시
- 장소: 오클랜드 주교좌성당  
(The Cathedral of Christ the Light)
- 견진 대상자와 가족, 대부모들은 오후 1시까지 성당 도착
- 견진 대상자: Aden Souza(Aden), Alicia Kim(Alicia), 김채은 Joanne Kim(Isabella), 이태호 Theo Lee(Theophilus), 이태윤 Teddy Lee(Nicholas), 이태웅 Tylor Lee (Christopher), 정서유 Sophia Jung(Sophia), 홍준영 Alexander Hong (Alexander), 홍지선 Elizabeth Hong(Josephine)

**■ 주일학교 고등부 졸업생 축하 미사**

- 일시: 5월 28일(토), 오전 11시
- 장소: 대성당
- 신청: <http://tiny.cc/senior-mass>, 5월 8일까지 신청

**■ 판공성사 기간 연장 안내**

- 5월 1일 (주일)까지 판공성사 기간을 연장합니다.
- 시간: 평일 미사 및 주일 미사 전 30분간
- 고해소 앞에 준비된 성사표를 잊지 마시기 바랍니다.

**■ 요셉회 야외 모임 (BBQ)**

- 일시: 5월1일(주일), 오전 11시부터, 성당 옆 Nielsen Park
- 신청: 장진환 라파엘(408-722-7383), 참가비: \$30
- Rib eye steak 등의 메뉴, 비회원, 영어 미사 후 참석 가능

**■ 성모님의 날 꽃봉헌 안내 (야외 미사시, 5월 22일)**

- 성모님의 날 전례 때 사용될 꽃봉헌을 받습니다.
- 기간: 5월 20일까지

**■ 성모회 공동구매 안내**

- 품목: 오렌지꿀(\$65/gal), 도토리 국수(\$29)
- 추가 주문: 5월1일(주일), 오후 6시까지
- 픽업 예정: 5월 7일(토), 오전 9시, 성당 주차장
- 문의: 조장, 단체장, 성모회(925-286-5815)

**■ 요아킴/안나회 감사 인사**

- 하느님의 사랑과 성령의 인도하심으로 샌프란시스코 성당 순례와 나들이를 잘 다녀왔습니다.
- 신부님을 비롯하여 사목회, 성모회, PTA 등 도움과 기도로 함께해 주신 모든 교우분들께 감사드립니다.

**■ 북미주 서중부 꾸르실료**

- 꾸르실료 길잡이 학교 제10기 모집
  - 교육 기간: 2022년 5월 22일 - 10월 30일
- 남성 제15차 꾸르실료 봉사자 모집
  - 3박 4일 교육 일정: 2022년 8월 25일(목) - 28일(주일)
  - 장소 St. Clare's Retreat, 2381 Laurel Glen Rd., Soquel, CA
  - 문의 및 신청: 울뜨레야 간사(김선기 시몬 510-579-6695)

**■ 성 가브리엘 복사단 모집 안내**

- 대상: 첫영성체를 받은 주일학교 학생
- 신청: 구자영 테오도라(925-660-9839)

**■ 성가대 반주자 모집 안내**

- 미사 전례를 위해 봉사해주실 피아노 반주자를 모집합니다.
- 문의: 홍사현 요셉(510-676-6716)

**■ Soccer Gear Drive (CRECE 지원)**

- 아동, 성인용 축구용품 도네이션 받습니다.(new or like new)
- 5월 8일, 5월 15일, St. Elizabeth church Hall

**■ Baby Bottle Fundraiser (Livermore 벨리 임산부 센터 후원)**

- 임산부 센터에 초음파 영상기 마련을 위한 기금모금
- 5월 8일 교중미사 후 빈 아기 우유병을 나눠 드립니다
- 5월 29일(주일)까지 우리의 정성으로 채워진 병을 수거합니다.

**■ 지난주 우리의 정성 Offertory and Donations**

주일헌금		교무금	성소후원	Bishop's Appeal	합계
교중미사	English Mass				
\$1469	\$311	\$4610	\$225	\$325	\$6940

교무금은 신자들의 의무입니다.

- **교무금(Inquiry of Annual Pledge)**  
김국진(4-6), 김명애(2,3), 김성치(4), 두신(3,4), 박주암(4), 이성태(3,4), 이용호(3,4), 조원정(4), 조재우(4-6), 조희진(1-4), 주영근(1-4), 하창완(4), 홍사현(4), 홍석제(4)
- **성소후원(Vocation Promotion)**  
김국진(4-6), 김명애(2,3), 김성치(4), 이성태(3,4), 이용호(3,4), 주영근(1-4), 하창완(4), 홍사현(4), 홍석제(4)
- **Bishop's Appeal**  
김국진(4-6), 김명애(2,3), 김성치(4), 두신(3,4), 이성태(3,4), 이용호(3,4), 주영근(1-4), 하창완(4), 홍사현(4), 홍석제(4)
- 꽃봉헌 하정희
- 건축헌금 조원정
- 감사헌금 김수정



**신앙심으로 충만한 젊은이들을 위하여 For faith-filled young people**

모든 젊은이들이 최선을 다해 살아갈 수 있도록 기도합니다. 그들이 성모님의 삶을 본받아 다른 사람들의 앞에 귀 기울일 줄 알고 사려 깊은 젊은이로서, 믿음에서 우러나오는 용기를 가지고 헌신적인 봉사에 앞장서는 사람이 되기를 바랍니다.

We pray for all young people, called to live life to the fullest; may they see in Mary's life the way to listen, the depth of discernment, the courage that faith generates, and the dedication to service.

**■ COVID-19를 함께 이겨냅시다.**

- 의심 증상이 있으면 검사를 받고 집에 머무시다.
- 사람들이 많이 모이는 장소를 피합시다.
- 마스크 착용, 손 씻기 등 개인 방역 수칙을 지킵시다.

**■ 고해성사 시간 및 본당 신부님 면담 안내**

- 주일: 오전 9시 - 9시 25분
- 평일(화-목-금): 오전 9시 - 9시 25분
- 면담: 사무실을 통해 문의 바랍니다.